

**Suscripción.**

España 3 meses. 3 pts.  
 " 1 año. . . 10 "  
 Extranjero. . . 20 "  
 Ultramar. . . 25 "

Insértese ó nó, no se devuelve ningun original.—Todo pago se entiende por adelantado.

**Anuncios.**

En la página 1.ª a 2 reales línea  
 Pag. 2.ª a 1 r. línea carta.  
 Para los señores suscritores rebajas convencionales

**Comunicados.**

De 1 a 20 rs. línea, a juicio de la Administración.

# EL DEMÓCRATA

Periódico político, literario, de noticias y de intereses materiales.

ÓRGANO DEL PARTIDO REPUBLICANO HISTÓRICO DE LA PROVINCIA.

PUBLÍCASE LOS JUEVES Y DOMINGOS.

DIRECTOR: **Arturo Vinardell Roig.**

Redacción y Administración: STA. CLARA, -2-pral.

Por retirarse del negocio se tras-  
 pasa ó vende una

**Fábrica de cerveza.**

Darán razón calle de Barcelona 21.

GERONA. 8

**MAQUINAS PARA COSER**

DE

**LA COMPANIA FABRIL « SINGER, »**

**LEGITIMAS.**

Se adquieren por 10 Reales semanales sin entrada, ni adelanto ni aumento.

Abeuradors, 8 GERONA.

Ingenieros, 4 FIGUERAS.

**AMIS UNAL**

FOTÓGRAFO.

Calle de Abeuradors, núm. 7.—Gerona.

Vistas Estereoscópicas, cercanías de Gerona, a 2 reales una.

Albums de 12 vistas, elegante encuadernación, a 50 reales uno.

En dicho establecimiento se retrata por procedimiento instantáneo y se hacen retratos de todas clases y tamaños, reproducciones, vistas, foto-grabados, etc., etc.

Los pedidos se pagan al efectuarlos.

**SOMBRERERIA**

DE

**JOSÉ SENDRA**

Plaza de la Constitución 11.

Gran surtido de sombreros de todas clases y precios (para caballeros desde 6 á 20 pesetas.)

Ultimos modelos para Señora, Señorita y Niños.

**Precios reducidos.**

**Fábrica de vidrios huecos**

DE

**J. CORTADA Y C.ª**

STA. COLOMA DE FARNÉS.

Se fabrica toda clase de vidrio á precios sumamente equitativos, dedicándose especialmente á botellería de molde y para gaseosa y cerveza.

**ANTI-ESCROFULOSO**

del DR. CARRERAS, preparado por los SEÑORES BOTÉT

Cada botella equivale á diez de las de «aceite de hígado de bacalao,» y se toma en los mismos casos que éste. Es un tónico poderoso y depurativo eficaz.

Depósito central.—Cassá de la Selva.—Farmacia del Dr. Botét.—Barcelona: Sociedad farmacéutica española, Tallers, 22.—Gerona: Sres. Ametller, Pascual y Pérez.—Palafrugell: Sres. Gich, Mascort y Suñer.—S. Feliu de Gixols: H. Vila.

## LA VOZ DE LA GRATITUD. (1)

Hé aquí la carta de los militares de Santa Coloma á que nos referíamos en el número anterior:

Señor Director de EL DEMÓCRATA.

Muy señor nuestro y querido amigo: Abusando una vez más de la benevolencia con que nos viene honrando, nos atrevemos á suplicar á usted dé cabida en su digno periódico á la siguiente manifestación de reconocimiento.

Una empresa superior á nuestras fuerzas pretendemos acometer al escribir estas líneas: la de espresar nuestra inmensa gratitud á todos los buenos españoles que han tomado activa parte en nuestro infortunio, acudiendo presurosos á enjugar nuestras lágrimas y á cicatrizar nos heridas cruentas.... Tarea es ésta que nos abruma, porque el exceso de sentimiento nos entorpeció la emisión de ideas que en confuso tropel acuden á la mente; y porque deseáramos poseer dotes de elocuencia persuasiva de que carecemos, para espresar con toda fidelidad el agradecimiento que llena nuestros corazones.

No hace todavía dos meses, nos hallábamos con el ánimo embargado por tristes presentimientos, ante la perspectiva de un porvenir negro é incierto, y temiendo una cercana y sangrienta catástrofe.

Sentíamos pesar sobre nuestras cabezas la férrea mano del vencedor; nó la del vencedor grande y generoso que perdona después de la victoria, sino la del que, la mancha, ensangrentando cruel sus garras en el débil é indefenso adversario vencido.

Llegó el temido y funesto desenlace. La catástrofe se consumó, dejándonos horrorizados, nó por nosotros mismos—que alientos nos sobran para afrontar con valor la saña de nuestros enemigos;—nos horrorizaba la idea de la viudez, desamparo y orfandad en que quedaban las familias de nuestros mártires compañeros; el abandono en que su último tercio de vida quedaban nuestras ancianas madres; la desolada viudez de jóvenes y amantes esposas aún en vida de sus maridos, y la orfandad de inocentes criaturas, caros pedazos de nuestro corazón....

¿Qué ha sucedido en el breve espacio de los días trascurridos hasta la fecha, que ya no turban nuestro sueño visiones espantosas, ni la famélica voz de nuestros hijos pidiéndonos pan, ni la angustiada de nuestras inconsolables esposas demandándonos protección y amparo?.... ¿Qué ha sucedido en tan breves días, que la desesperación se ha alejado de nosotros, y nuestro sueño es reposado cual el del justo?.... ¿Es que nuestros hijos tienen ya pan, y nuestras madres y esposas amparo?.... ¿Es que éstas no son ya viudas, ni aquellos huérfanos?.... Así es,

(1) Suplicamos á todos los apreciables colegas que secundaron la idea de la suscripción á favor de los desgraciados militares de Santa Coloma, tan noblemente iniciada por la prensa de Barcelona, la reproducción de la presente carta.

en efecto: han sido adoptados por un padre: el pueblo.... y por una madre: la Caridad. Esta hermosa, noble y magestuosa matrona, les ha abierto anhelosa sus protectores brazos, y los ha cobijado á todos bajo los amplios pliegues de su augusto manto.

Antes de consumarse la sangrienta tragedia, se hallaba allí.... junto á Ferrandez y Bellés; se hallaba en Madrid, se hallaba en toda España; por todas partes gritaba suplicante.... ¡perdón! ¡perdón!.... Empresa inútil.... Es una virtud harto sublime para que su voz fuese atendida allí.... en la mansión donde no se escucha otra voz que la de la más torpe adulación y el más refinado egoísmo; donde tienen establecido su imperio el vicio, el desenfreno, la orgía, la intriga miserable y las pasiones más innobles.

Una vez que no pudo evitar el terrible drama, prescindió de inútiles declamaciones y empezó su misión más práctica, aunque no menos humanitaria. Ved los efectos sorprendentes de su benéfico influjo: á su voz, ha respondido una estruendosa explosión del sentimiento público, tan elocuente, que pocas veces se habrá visto ejemplo igual; las listas de suscripción cubiertas por millares de nombres, tienen una persuasión mayor que la más brillante oratoria. Ved como el donativo del banquero figura confundido con el óbolo del proletario; ved los nombres revueltos sin distinción de clases, gerarquías, religiones ni partidos políticos; que es misión esclusiva de la Caridad el realizar con sus actos el sublime principio de la igualdad.

Cada guarismo de esos no significa una cantidad; significa algo más elevado; significa las lágrimas de todo un pueblo que no puede manifestar de otro ostensible modo el vivísimo interés que le inspiran vuestras amarguras; significa el vestido para cubrir las delicadas carnes de vuestros huérfanos; el pan para alimentarlos antes de que conozcan el hambre; el pan del colegio para alimentar su inteligencia con la educación é instrucción; pan no menos preciado que el anterior. Significa el consuelo llevado á vuestras madres y esposas, y la repentina transformación de vuestras corrosivas y amargas lágrimas de desesperación, en las dulces y consoladoras de la gratitud.

¡Sublime espectáculo! ¡Si actos hay que conmueven hasta las piedras, los cuerpos inanimados de nuestros queridos Ferrandez y Bellés han debido estremecerse más de una vez, emocionados con el placer de la gratitud, en la tranquilidad y reposo de sus veneradas tumbas!....

¿Cómo no ha de ser también nuestro sueño tranquilo, viendo á los seres más caros de nuestra alma, amparados bajo la égida de un pueblo magnánimo y generoso? ¿Qué nos importan ya el rancho, el negro pan, la esclavitud, la cadena y el grillete, ni todos los horrores del presidio con sus penosos y forzados trabajos, si nuestro espíritu ha de dominarlos todos, recreándose libre y feliz en la contemplación y recuerdo de tan grandiosas manifestaciones de simpatía y protección?... Tales y tan puros gozes ¿no se sobreponen á los más crueles sufrimientos?... Nunca podríamos pagar tamaña deuda con un pueblo tan grande y digno como

el nuestro. ¡Felices nosotros si un día, imitando á nuestros queridos Jefe y compañero, halláramos ocasión de derramar nuestra última gota de sangre por defender el más mínimo de sus hoy menospreciados derechos! No podría obligarnos á menos la gratitud de que nos hallamos poseídos. Esta es tanta, que rebosa en todo nuestro ser: sin dar cabida en el más pequeño espacio al rencor, al odio ni á otra pasión bastarda, ni aún hácia nuestros encarnizados enemigos, —Les perdonamos sinceramente: que el perdón es tanto más grande, cuanto mayor ha sido el escarnio sangriento recibido. Así lo entendemos nosotros.

Dentro de breves horas seremos trasladados, no sabemos fijamente á donde; probablemente á África: á cualquier punto que sea, nuestra separación no será más que relativa, porque os llevamos todos y cada uno de nosotros en nuestra compañía, en lo más profundo de nuestros corazones, para dedicaros á todas horas y en todos momentos un dulce recuerdo de eterno reconocimiento, y para sentir y llorar con vosotros las desdichas que afligen á nuestra amada Patria, la noble Nación Española.

No nos separamos de vosotros. Vuestros nombres, inscritos en la prensa, depositando el pan para nuestros pequeñuelos, los llevamos venerados en el santuario de nuestros pechos; en éstos formarán un precioso álbum comparable tan sólo á tan dignas firmas; tesoro el más rico que legaremos á nuestros hijos.

Nuestra inmensa gratitud á esa prensa española, abogada gratuita y generosa de los desgraciados (con salva y rara, aunque no ménos repugnante escepción de algún órgano retribuido por los poderes burocráticos); á esa prensa activa y digna, repelimos, que tomando la iniciativa y haciéndose cargo de los dispersos é individuales sentimientos de caridad, innatos en el pueblo español, ha interpretado fielmente la misión de aquella virtud excitando, encauzando y dando forma á tales sentimientos por medio de listas de suscripción abiertas en sus columnas, y que hoy han demostrado los resultados más beneficiosamente positivos. Nuestra gratitud particular á la prensa Catalana y su Centro Directivo, por su incausable actividad y asiduos cuidados con nosotros y vuestras familias; nuestra gratitud á los buenos españoles en general, á los catalanes y, sobre todo, á los Gerundenses en particular; á todos, en fin, los que han tomado parte en nuestro infortunio, corriendo presurosos á curar vuestras llagas con el dulce bálsamo de la Caridad.

Quisiéramos trasladar fielmente al papel la emoción consoladora que sentimos; mas nos es imposible traducirla con otra cosa más que con lágrimas de reconocimiento.

Adios, gerundenses, catalanes, españoles todos; vamos al presidio; en breve sus sombrías puertas se cerrarán con siniestro estruendo tras de nosotros... no importa; vamos allá con la entereza que presta la íntima convicción de haber cumplido con nuestro deber; sufriremos con resignación este nuevo y glorioso Calvario, hasta que llegue á brillar sin nubes el sol de la justicia. Mientras tanto, ahí queda confiado á vuestra paternal custodia nuestro tesoro más precia-

do: los pedazos de nuestro corazón; nuestras amantes esposas y tiernos hijos... séres débiles que no saben más que llorar, y á quienes inspiraréis resignación y fortaleza para sobrellevar su desdicha y nuestra separación. Orgullosos nos sentimos al colocar bajo vuestra protección y amparo tan sagrado depósito; más orgullosos todavía al considerar que vosotros os dignáis aceptarlo.

Málaga 20 de Agosto de 1884.— Manuel Fernandez.—Andrés Reboredo.—Félix Cuevas.—Antonio Valdayo.—Tranquilino La Gasca.—Jerónimo Martínez.

### Ecos del día.

La ilustrada y valiente revista que con tan merecido éxito se publica en Madrid con el título de *Las Dominicales del libre-pensamiento* dedica á nuestra excomunión y á la última denuncia de que hemos sido objeto, un párrafo tan elocuente y expresivo, que no podemos menos que reproducirlo íntegro en nuestras columnas, agradeciendo de paso las benévolas palabras que particularmente nos dirige aquel apreciable y popular colega, uno de los que con mas ahinco y mayor éxito trabajan hoy en España en pro de la emancipación de la conciencia y de la libre emisión del pensamiento.

Dice así:

«¡Es para encender el ánimo!

Heber hecho una vida de sacrificios como la que han hecho en la última guerra los liberales de Cataluña; haber defendido con su sangre los pueblos amenazados del odioso carlismo; exponerse á ser fusilados por las hordas de D. Carlos; sacrificarlo todo, propiedad, tranquilidad, vida, en aras de la libertad; vencer, tras tanto sacrificio...; y cuando llega la paz encontrarse con que los enemigos asaltan arteramente el gobierno, y que el alma libre que les ha dado alientos para tanto batallar se halla cohibida, amenazada y oprimida, sin poder expresar la que siente y quiere, que el obispo que atizaba en secreto al carlista para que disparase el fusil, se hermana con el fiscal del hoberno constitucional para llevar á cabo la obra de opresión; sufrir tamaña decepción y ser traicionado de este modo, dígame si no es para encender, hasta convertirlo en brasas, el ánimo más frío.

Inspiranos esto el ver á nuestro estimado colega EL DEMOCRATA, de Gerona, ser víctima á un tiempo de las iras del obispo y del fiscal, verle excomulgado y denunciado.

Nuestro colega no necesita que haya quien le anime y le conforme; le sobran bríos; pero bueno es decir y repetir que por encima de todas las confabulaciones, este alma libre que llevamos dentro los republicanos, se enseñoreará sobre sus enemigos como se han enseñoreado nuestros padres liberales sobre el negro carlismo. Y que esto de cohibir el pensamiento del escritor no tardará en ser tan odiado entre nosotros como la infame Inquisición.

Dos conservadores han escrito la Historia de España más lata que tenemos: Lafuente y Valera. Nótese, sin embargo, á las claras, que cuantos personajes han servido á la reacción en nuestro pueblo, son envueltos entre sombras odiosas por la pluma de ambos autores, mientras que los que han servido á la libertad, se destacan en luz: que no lo olviden los obispos y los fiscales, servidores de la situación que nos abruma; están destinados á ser envueltos en las sombras de la Historia.

O sería esta una tierra degradada, ó tendría que poner en lo más alto al que grite con más fuerza en medio de la mayor tiranía: ¡Viva la libertad.

\* \*

No puede darse ya ni mayor descaro ni mayor desvergüenza ni provocación más indigna, que la que han empezado á poner en práctica los conservadores contra la honrada prensa de oposición,

á juzgar por lo sucedido últimamente entre nuestro apreciable colega *El Globo* y *La Época*.

Publicó el primero de dichos periódicos un artículo titulado *Cuento de cuentos*, el cual valió á nuestro querido correligionario una denuncia y un secuestro. El artículo era una mera fábula, un pasatiempo literario, ciertamente inofensivo en sentido estrictamente político; pero no fué de la misma opinión el fiscal cuando lo denunció, ni lo ha sido por lo visto *La Época*—que era hasta ahora el periódico más pulcro y atildado de la prensa canovista,—el cual periódico, prescindiendo, contra todas las leyes de la cortesía, de la denuncia que pesaba sobre *El Globo*, se creyó en el caso de publicar á su vez contra el Sr. Castelar un artículo insolentísimo, que es de lo más desfachado y grosero que se ha visto jamás en la prensa española.

Tal sería este libelo en forma de artículo, que *El Globo* se ha visto en la necesidad de aplicar á *La Época* el siguiente palmetazo, que publicamos sin comentarios:

«Hay una ley de cortesía, según la cual ningún caballero puede cruzar las armas con otro, en tanto que no le pague las deudas de juego.

Observaron esa ley *El Diario Español*, *El Noticiero* y *El Cronista*, declarando que renunciaban á contestar y refutar nuestro artículo *Cuento de Cuentos*, desde el punto en que por él habíamos sido denunciados.

*La Época* la ha violado, sin duda porque no la conocía, al publicar anoche un artículo *Cuenta de Cuentas*, de cuya dirección é intención no nos hemos hecho cargo, pero que nos ha parecido muy grosero, muy lacayo y muy indecoroso.

Esto, por lo que toca á su contenido.

Por lo que toca á las circunstancias, y en razón á que nos hallamos bajo el peso de una denuncia, y casi tan inermes como el periodista que, atraído á una emboscada nocturna, fué apaleado por un bravo de alquiler en una boca-calle muy próxima á la redacción de *La Época*, el artículo en cuestión nos parece una cobarde majadería, de la cual hay que apartar los ojos con desden y el estómago con asco.»

### Correspondencia de El Demócrata.

#### CARTA DE MADRID.

25 Agosto 1884.

Sr. Director:

A las persecuciones contra la prensa, bajo la forma ya de denuncias, ya de multas y algunas veces de bastón con cachiporra, ha seguido la adopción de un nuevo sistema, que consistela difamación de las personas á quienes se supone inspiradoras de aquella.

Aparte de que el sistema se compagina mal con la moderación y mesura que deben guardar los periódicos ministeriales, siquiera no sea más que por la impunidad que gozan, convirtiendo el palenque de la prensa en encrucijada donde pueden asesinar moralmente al adversario, bajo las más groseras injurias y teniendo las espaldas resguardadas con las iras oficiales que caerán sobre el desgraciado órgano de la oposición que se permita acudir al terreno á que desde ayer le provocan los ministeriales, revela la adopción de dicho sistema un mal encubierto miedo y mayor desconfianza en la bondad de las doctrinas que sustentan.

La impresión que ha producido esta campaña ha sido deplorable, y sien ella

se persiste, pronto será un hecho el total desprestigio de la prensa.

Pero he dicho mal. El desprestigio caerá sobre la prensa ministerial que, pudiéndolo decir todo, recurre á subterfugios, que á veces son necesarios á la de oposición para exponer su pensamiento, mutilado siempre bajo la presión de la ley de imprenta, sea ésta especial ó contenida en el código penal.

De política nada puedo decir á V., fuera del curso de los viajes que emprende el mundo oficial, cosa de poca importancia para el país contribuyente. El orden público continúa asegurado al decir de la prensa ministerial. Cánovas ha diferido su regreso, la corte anticipa el suyo y Sagasta continúa en Zaranz.

No me permito hacer comentarios de ningún género y mucho menos desde que la prensa ministerial ha proclamado la ley de Linch «ojo por ojo y diente por diente.» Son muy valientes los periódicos ministeriales; pero diré parodiando al general Prim: «Haced dormir por 25 horas á los fiscales encargados de denunciar á la prensa, y entonces veremos á quien le escuecen más ciertas campañas.»

Europea.

Palafrugell 26 Agosto de 1884.

Sr. Director de EL DEMOCRATA.

Importantísima fué la reunión celebrada en Palamós, el día 24, por los delegados de los comités locales para renovar el de Distrito y acordar la candidatura para diputados provinciales. Con asistencia de representantes de casi todos los pueblos del Partido judicial, tratóse por algunos de la reelección del comité anterior, á lo que se opusieron con valiosas razones los señores Matas y Avellí, fundados en la conveniencia de que nuevos hombres alternasen en la dirección del partido, ya que elementos tan valiosos contaba en el país, por lo que se negaban á continuar en el puesto que ocupaban, á lo que asintieron los demás individuos del Comité allí presentes, pues el señor Cúbias no pudo asistir á causa de la reciente muerte de su señor padre.

Procedióse enseguida á la designación del nuevo comité, siendo elegidos por unanimidad los señores don Narciso Cúbias, de San Feliu; don Lorenzo Mundet, de San Antonio de Calonge; don Narciso Gotarra, de Llagostera; don Francisco Esteba y Bosch, de Palafrugell; don Joaquín Marqués, de La Bisbal; don Ramon Rosich, de Pals; y don Ramon Galbern, de Torroella de Montgrí.

Ocupándose luego de la designación de candidatos, fueron elegidos los señores don Vicente Güell, á pesar de las observaciones formuladas por él mismo, don Miguel Avellí y D. Juan Iglesias Solés.

Con la mayor armonía verificáronse tales actos, creciendo el entusiasmo de todos á la vista del patriotismo y de la estrecha unidad de miras de los allí congregados.

Unas atinadas observaciones del señor Avellí respecto al señor Matas, por aquella extrema modestia característica en dicho correligionario, el recuerdo de tantos servicios prestados y los á que le obligará el incierto porvenir de la política española, dieron motivo al señor Corominas (D. Eusebio) á pronunciar un brillante discurso sobre política general, escuchado con verdadero

entusiasmo y celebrado por todos los asistentes.

Pero el entusiasmo debía aumentar en la tarde de aquel día, en que resueltos ya todos los asuntos con unanimidad de miras envidiable, el Sr. Matas no quiso despedir á tantos buenos amigos sin congregarlos al rededor de su mesa para ofrecerles una copa de Champagne, en prueba de cariño y entusiasmo.

Este creció más aun al calor de entusiasmas brindis pronunciados por Güell, Avellí, Corominas, March y otros más, terminando aquella reunión con propósitos de continuar é insistir en aquella línea de conducta años hace emprendida, y que tan buenos resultados va ofreciendo.

Entre los brindis distinguióse el del ilustrado profesor Sr. Nacente, que lo hizo por nuestro jefe, y por el triunfo de nuestro partido, despues de consignar los motivos que hasta ahora le retenían á no abrazarse á ninguna fracción republicana, no obstante sus ideas republicanas, y las razones que le impulsaban á realizar aquel acto.

No hay que decir cuanto celebraron todos el ingreso de persona de tal valía en el partido.

El día fué de júbilo para cuantos, allí presentes, aspiran á conseguir el triunfo de su ideal por el deseo exclusivo de ver próspera y libre á nuestra patria. Estrecháronse amistades, renováronse antiguos lazos, adquiriéronse de nuevos, y en armónico concierto y comun aspiración ofrecieron continuar siempre en el trabajo de regeneración tantos años hace emprendidos.

Triunfemos ó nó en las próximas elecciones; la reunión celebrada es un importante triunfo para nuestra causa y sus resultados han de ser benéficos á la república.

En este mismo día se reunieron en esta los pactistas congregados por Puig, acordando reelegir á Vidal y Puig y votar á Creixell de Torroella. Hasta ahora no se sabía que el tal fuese republicano.—Un demócrata.

### Sección de Noticias.

#### Crónica provincial.

Son por demás curiosos los escritos que viene publicando *La Voz del Pirineo*, periódico que vé la luz en Puigcerdá, dedicados á contarnos las *excelencias* del nunca bastante ponderado inspector de sanidad Dr. Lucientes, que tiene sentados en aquella villa sus reales.

De un artículo que publica dicho colega en el número del domingo, titulado *Adelante con los faroles*, tomamos, como nuestra, los siguientes sabrosos párrafos:

«Ocho ó más días hace que el Doctor Lucientes se halla entre nosotros y poco, muy poco se ha hecho, y lo que se ha hecho, rematadamente mal, de modo que si ayer el servicio sanitario de esta frontera era poco menos que una mentira, hoy puede sin dificultad convertirse en una verdadera calamidad, especialmente para esta comarca y en general para el país.»

«¿Qué ha hecho, pues, el Dr. Lucientes desde el día de su llegada? Ya lo ven nuestros lectores; nada bueno, proveer de un mal local para lazareto, ó no sabemos qué, y eso es todo. Decimos mal, eso es todo en lo que respecta al servicio de lazaretos; en lo que concierne á otros asuntos de higiene pública, ha dispuesto, según verán nuestros lec-

tores, el cierre ó aislamiento de la villa de Livia, la traslación inmediata del matadero de esta villa á las afueras, y finalmente ha dado una disposición, que casi tendría visos de exacción, disponiendo que todos los Alcaldes de la comarca le provean de colchones y sábanas para cubrir con este material (*risum teneatis*) el servicio sanitario. ¡Adelante con los faroles!

«... En lo que respecta á aquello de las mantas y colchones... vamos, aquello es la mar. ¿Pero donde habrán ido á parar los milloneros aquellos que votaron las Cortes para el servicio sanitario, que nos hallemos tan pobres que tenemos que vivir de prestado?»

Doctor Lucientes, quedamos pendientes de cuentas para la semana próxima: que nos queda aun mucho que decirle y suponemos nos proporcionará, en el transcurso de la semana, nuevo material. En el interín y por hoy nos despedimos del señor Inspector general de salud pública, al son de aquel estridente estribillo tan voceado en las plazas de Toros: *Que no lo entiende usted.*»

—Ante el anuncio de la proximidad de las elecciones provinciales, nótase que los partidos políticos empiezan á despertar en esta provincia. De algunos, como el federal y el *pancista*—léase pacto de Torroella—sabemos que tienen ya combinadas y acordadas sus candidaturas, á lo menos por lo que respecta al distrito de La Bisbal, donde la elección parece que se presentará muy empeñada.

Según nuestras noticias, hé aquí la candidatura acordada por los federales: D. Pedro Puig, don Tomás Vidal y don Luis Albert.

La de los pactistas (no federales) la componen, al parecer, los *señoritos* siguientes: Pompeyito Quintana, Miguélito Torroella y Luisito Vehí.

Cuando tengamos noticia de la candidatura acordada por nuestros amigos del espresado distrito, en la reunión que ha debido celebrarse en Palamós á tal objeto, la daremos á conocer á nuestros lectores.

De los distritos de Santa Coloma y Figueras, que también deben proceder á la elección de sus diputados provinciales, nada sabemos fijamente, aunque bien puede ser que los salientes se encuentren con una oposición impensada que dé al traste con su reelección.

—*Asociación literaria*: Como adición á los premios ofrecidos en el programa publicado por dicha Sociedad, con referencia al Certámen literario del corriente año, se ha comunicado á la misma,—y ésta lo hace público para conocimiento de los escritores y poetas—la oferta de un nuevo premio, consistente en un *mate de plata y oro, con su bombilla correspondiente*, al autor del mejor *Canto á Buenos-Aires*. Regalan dicho premio nuestros queridos compatriotas, residentes en aquellas remotas playas D. Estéban Mascort, D. Antonio Cantalosa y D. Enrique Vinardell, hermano este último de nuestro director.

—La Compañía de los Ferro-carriles de Tarragona á Barcelona y Francia trata de cercar con una valla la plaza de la Estación, en la que ha construido un tinglado, disponiendo de un sitio al cual el público tiene incontestable derecho, como de cosa propia. De esto á convertirlo en almacenes no hay más que un paso, y por ahí se empieza.

Allá por el año 1869 ó 70 la Compañía demostró iguales pretensiones; pero se vio atajada en su camino por el Ayuntamiento que presidía D. Joaquín Massagner, á pesar del apoyo que prestaba á aquella el Gobernador civil D.

Pedro A. Torres; y desde entonces han transcurrido muchos años, durante los cuales el público ha continuado disfrutando del sitio como mejor le ha convenido. ¿Por qué pues ha consentido el actual Ayuntamiento que la Compañía disponga de él como de cosa propia? ¿Por qué no procede inmediatamente, como es de su deber y está en su derecho, á derribarla, dejando las cosas en su primitivo estado y sin perjuicio de que, si la Compañía pretende tener derecho, que lo dudamos, acuda á deducirlo donde corresponda?

Esperamos que alguien nos dé explicaciones sobre este asunto, que pensamos tratar extensamente.

—Nuestro apreciable colega *La Publicidad*, de Barcelona, publica una extensa y bien escrita correspondencia fechada en Palafrugell, dando cuenta de la designación de candidatos para la futura elección de diputados provinciales. En ella se habla de cierto voto de gracias, que no aparece consignado—tal vez por omisión—en la carta que de aquella población nos dirige *Un democrata* y que publicamos en otro lugar; cuyo voto de gracias, que respetamos, no ha caído muy en gracia de varios apreciables correligionarios de por acá, sabedores de la historia política y de los merecimientos de todos y cada uno de los hombres que militan ó dicen militar en nuestras filas. Uno de aquellos nos ha escrito haciendo sobre esto atinadísimas observaciones, que no queremos reproducir por impedirnoslo deberes de delicadeza, superiores muchas veces á la conveniencia de decir cuanto sentimos y creemos de razón al partido en que militamos.

Y basta ya; no fuera que, por volver á las andadas sobre este odioso asunto de las personalidades, incurriésemos de nuevo en el desagrado de algunos dignos amigos, cuya opinión extraviada, en el punto concreto á que nos referimos, sentimos no poder asumir, al igual que ayer, en los actuales momentos.

—Con destino á la suscripción á favor de los sentenciados de Santa Coloma, hemos recibido de nuestro amigo don Miguel Malagrida, de Olot, la cantidad de pesetas 24'50 recaudada entre los concurrentes al Café de *Capsech* de aquella villa. Desde luego será remitida á la Comisión directiva de la prensa.

—El *Boletín Oficial* de ayer publica una circular del señor gobernador civil convocando á los electores de los distritos de Figueras, La Bisbal y Sta. Coloma para la elección de diputados provinciales. Las fechas acordadas son: 12 Setiembre, proclamación de interventores; 14, elecciones; 17 escrutinio general.

—Después de los años mil, parece que al fin el señor gobernador civil de la provincia—que sin duda estaba muy atareado con esto de la sanidad y de las próximas elecciones—se ha decidido á convocar una reunión á fin de que quede definitivamente constituida la Comisión provincial para el estudio y mejoramiento de la clase obrera. Parece que la indicada reunión debe celebrarse el próximo viernes á las once de la mañana.

—Nuestros apreciables amigos y correligionarios D. Miguel Avellí, de Palafrugell, y don Juan Iglesias, de La Bisbal, han sido designados, en unión del señor Güell, para la candidatura posibilista que ha de luchar en aquel

distrito en las próximas elecciones.—Felicitamos muy de veras, por ello, á nuestros buenos amigos Avellí é Iglesias, cuyo triunfo deseamos vivamente en bien del partido.

—ACADEMIA GERUNDENSE.—Los días señalados para visitar la exposición escolar que verifica la expresada Academia, nueva en esta capital, son los días 29, 30 y 31 del corriente Agosto, de 3 á 7 de la tarde.—Agradecemos la invitación que nos ha dirigido el señor Coral, y lo hacemos público para conocimiento de los padres de familia.

## CRÓNICA GENERAL.

### Guerra franco-china.

De los periódicos franceses llegados anteayer y ayer traducimos lo siguiente:

Asegura *Le Figaro* haber telegrafado el almirante Courbet que el viernes 22 había iniciado el ataque contra los fuertes y baterías que protegen la entrada de la ría de Fou-Tcheou, tomando parte en la lucha únicamente los acorazados. Dos horas después, presentaron para secundar, los cruceros con el *Estain* á la cabeza, los cuales fueron recibidos por una verdadera lluvia de proyectiles.—Dos de estos barcos han sufrido graves averías. El combate ha sido largo y mortífero.

Al partir el aviso para Shang-Hai, la primera parte de las operaciones había tenido un éxito completo: el almirante había logrado destruir los fuertes y se encontraba dueño de la entrada del río; pero aun le quedaban para vencer mayores dificultades.

Obligado á asegurarse de la rada que forma el río á tres leguas de su embocadura, el almirante debía asegurarse al propio tiempo el paso libre por el río para cuya segunda arriesgada operación no podía servirle de sus acorazados, dado su superior calado. Las cañoneras, pues, apoyadas por los cruceros debían asegurar el buen resultado de esta segunda empresa, forzando el paso del río y presentándose delante del arsenal. Inmediatamente los navios de menor calado debían remontar hasta donde les fuese posible, atacando simultáneamente los reductos chinos (asi como las cañoneras y demás barcos de esta nación refugiados detrás de la isla de Nau-Taí. La escuadra china con estas operaciones, que debieron tener lugar el sábado 23, quedaba amenazada de una destrucción completa.

\* \*

Véase ahora lo que dicen sobre este particular los últimos telegramas recibidos directamente de Shang-Hai (fecha 24.)

«Un despacho de Fou-Tcheou, expedido á las 10 de la noche de ayer, anuncia que el bombardeo empezó á las dos terminando á las ocho.—Los resultados no se conocen todavía. Parece que solo una batería china contestó con actividad el bombardeo. Los relatos de los indígenas son contradictorios. No se sabe que haya ocurrido dentro de Fou-Tcheou ningún movimiento.»

Otro telegrama de Shang-Hai:

«El arsenal de Fou-Tcheou ha sido destruido. De nueve cañoneras chinas, siete han sido echadas á pique y las restantes han huido.—No se confirma la pérdida de ningún barco de la escuadra francesa.»

### La dirección de los globos.

Positivamente se ha realizado con éxito asombroso este anhelado descubrimiento, generador de la gran transformación locomotriz de la época presente.

Hace pocos días se verificó el ensayo de este trascendental invento y el resultado no ha podido ser más satisfac-

torio: el ensayo constituye de suyo un verdadero acontecimiento científico, y no hay periódico en Francia (donde el invento se ha realizado) que no haya publicado á estas horas, bajo mil variadas formas, el interesante relato de la ascensión y regreso del aerostático á voluntad de las distinguidos oficiales Renard y Krebs, autores del maravilloso invento.

Hé aquí como los describe *El Figaro*:

«...«En efecto: todos pudieron ver un globo de forma elíptica pronunciada y de color oscuro, elevarse majestuosamente sobre el bosque de Mendou (vertiente occidental que domina el Sena) hacer distintas evoluciones durante algunos segundos, volver la proa en dirección al Este, acelerar gradualmente su marcha, y lanzarse al fin á escape, como se lanza un caballo.»

Luego, apenas llegado á las alturas de la ermita de Villebon, viró en redondo, como si fuera un vapor, describió en el espacio una curva prolongada, volvió á su punto de partida y descendió lentamente cayendo en el mismo punto de donde había partido media hora antes. Soplabla ligera brisa del Este, de modo, que su marcha adelante se efectuó contra el viento.»

Para completar, véase lo que dicen los mismos autores en carta que publica un periódico importante de París:

«Sí; somos ya dueños de nuestro aerostático. No es ya más que una cuestión de tiempo y de dinero, y es de esperar, y hasta estoy seguro de ello, que apoyados, como estamos, por la opinión pública, se nos concederán los créditos necesarios.»

Uno de esos aparatos no exige más que seis meses para su construcción, y si no se retrocede ante los gastos, que realmente son bastante crecidos, podremos tener una armada aérea, capaz de hacernos en campaña los mayores servicios.

Podremos llegar á establecer, gracias á los nuevos globos susceptibles de dirección, un sistema postal en regla.

Durante el sitio de 1870, ¿cuántos globos partieron de París llevando importantes correspondencias! Pero también, ¿cómo volver? Hoy estaríamos en disposición de establecer un servicio entre París y Burdeos ó cualquier otro punto, tan fácilmente como por medio del ferro-carril.

Y no es eso todo. Nuestros globos pueden ser máquinas de guerra terribles. Un principio que constituye una de las mayores ventajas de la aerostación es que, cuanto más grande es un globo, mayores servicios puede prestar, trasportando un peso útil más importante. Así es que nada me impide actualmente construir globos susceptibles de trasportar más de un centenar de soldados.»

## GRAN SOMBRERERÍA.

(ANTES ILLA.)

LA SUCURSAL.—CIUDADANOS, 12,

Habiendo cesado en el cargo de dependiente el que lo era de la misma don Alfonso Jufre, prevengo á mis parroquianos que si alguno de ellos tuviese alguna cuenta en mi citada tienda, no reconozca para nada al referido Jufre, y si al que la regenta en mi nombre, D. Pablo Moragas, quien seguirá sirviendo al público con más esmero y puntualidad que hasta la fecha se ha hecho; como también se avisa á los señores sacerdotes y altos funcionarios de la Capital se les servirá con gusto y perfección, lo que no ha hecho dicho dependiente: por lo tanto, vengán á visitar nuestra tienda *La Sucursal* y verán que es una realidad y no engaño, que se trata de servir bien y cómodo como lo demuestra la siguiente nota de precios:

Sombreros: Flexibles de 20 á 50 rs. uno.  
Id. Confortables de 24 á 60 rs. uno.  
(Todo se dará á precios de fábrica.)

Los encargos se servirán á las dos horas de tomada cualquiera medida, dejando los arreglos como nuevos.

No equivocarse: *La Sucursal*.—Ciudadanos 12.

Gerona. — Imp. y Lib. de Torres. — Constitución, 9.

## LA MARGARITA EN LOECHES.

Del mucioso análisis practicado durante seis meses por el reputado químico doctor D. Manuel Saenz Diez, acudiendo á los copiosos manantiales que nuevas obras han hecho aun mas abundantes, resulta que **La Margarita**, de Loeches, es **entre todas** las conocidas y que se anuncian al público, **la más rica en sulfato sódico y magnésico** que son los más **poterosos purgantes**, y las **únicas** que contengan carbonatos **ferroso y manganeso**, agentes medicinales de gran valor como **reconstituyentes**. Tienen las aguas **La Margarita** más de **doble cantidad de gas carbónico**, que las que pretenden ser similares, y es tal la proporción y combinación en que se hallan todos sus componentes, que las constituyen en un específico irremplazable para las enfermedades herpéticas, escrofulosas y de la matriz, sífilis inveteradas, bazo, estómago, mesenterio, llagas, toses rebeldes y demás que expresa la etiqueta de las botellas que se expenden en todas las farmacias y droguerías, y en el Depósito central, Jardines, 15, bajo derecha, donde se dan datos y explicaciones.

### EL ÚNICO GRAN DIPLOMA DE HONOR

en competencia con todas las aguas purgantes y similares nacionales y extranjeras en Exposición Internacional de Niza, distinción **hasta ahora no concedida**.

## Establecimiento termal de Urberuaga de Ubilla.

AGUAS NITROGENADAS BICARBONATADAS.

Premiadas en la Exposición de Paris de 1878, con *mención honorífica*, en la de Francofort de 1881, con *medalla de oro*; en la de Burdeos de 1882 con *diploma de honor*; en la de Amsterdam de 1883, con *medalla de plata*, en la de Madrid de 1883, con *medalla de oro*, y en la de Suiza de 1884, también con la de *oro*.

Temperatura, 27° centigrado.

Caudal, 33,622 litros por hora.

Temporada oficial de 15 de Junio á 30 de Setiembre.

El Establecimiento termal de URBERUAGA DE UBILLA, situado á 2 kilómetros de la villa de Marquina (Vizcaya), viene siendo desde su inauguración el más concurrido de cuantos existen en las provincias del Norte, y lo será aun más desde hoy, en que abierta al público la vía férrea de Bilbao á Durango, puede hacerse la travesía desde esta estación al Establecimiento (23 kilómetros) en 2 horas y media.

### Virtudes medicinales.

Las aguas de URBERUAGA DE UBILLA, únicas análogas de las conocidas hasta hoy, como *azoadas*, á las de la fuente del *Higado de Panticosa*, que hasta tienen igual temperatura, y como *alcalinas suaves* á las tan reputadas de Alzola, ejercen su acción curativa, según opinión de muy distinguidos prácticos, sancionada con la experiencia, con especialidad en las enfermedades del *pecho y garganta*, en las del *aparato gastro-hepático* y en los padecimientos del *génito-urinario* de ambos sexos.

Las personas que deseen adquirir más detalles, pueden dirigirse al Administrador del Establecimiento, quien les enviará el análisis acompañado de las demás noticias útiles la enfermo.—(A. U.)

### APARATOS CONTINUOS

PARA LA FABRICACION

### DE BEBIDAS GASEOSAS

DE TODA ESPECIE

Aguas de Seltz, Limonadas, Vinos espumosos, Soda-Water, y Gasificación de Cervezas y Sidras.

MEDALLA DE ORO EXPOSICION UNIVERSAL 1873

4 DIPLOMAS DE HONOR DE 1869 á 1876

Medalla de oro y gran medalla de oro en las Exposiciones de

Lyon y Moscú 1873.

Medalla de honor, medalla de plata sobredorada y plata en las

Exposiciones de 1859, 1860, 1862, 1864, 1867 y 1868.



### SIFONES

de grande y pequeña palanca ovoides y cilindricos, ensayados á una presión de 20 atmosferas. Sencillos solidos, faciles de limpiar.

Estano de primera calidad.—Vaso de cristal.

HERMANN-LACHAPPELLE

J. BOULET & C<sup>o</sup> Succesores  
CONSTRUCTORES-MECANICOS

Guía del fabricante de bebidas gaseosas, publicada y estampada por J. HERMANN-LACHAPPELLE

Precio, 5 fr.

### ¿Por qué es tan universalmente conocido el licor de breá Múnica?

Porque el 18 de Abril de 1878, hallándose en Barcelona Mr. Guyot, de Paris, le invitamos por la prensa periódica á someter su licor con el nuestro ante la Academias de Barcelona y Paris, y no aceptó.—Porque catedráticos tan distinguidos y conocidos como los Sres. Carbó, Robert y Rodriguez Mendez han dicho en luminosos dictámenes, que al uso del licor de breá múnica, cura los herpes y todas las enfermedades de la piel, la tos, catarros pulmonares, tífus, enfermedades de la orina, y es el mejor depurativo de la sangre. Porque en cinco años que lleva de vida se han vendido en el pasado 1882 cuarenta y cinco mil frascos.

Se vende en todas las buenas farmacias y droguerías.

Farmacia Escudillers, 22, Barcelona.

### LA EDUCACION.

Periódico de modas para Señoras.

Dos ediciones quincenales.

Calle Nueva del Teatro 6.

Gimnasio Higiénico.

Calle Nueva del Teatro 6.

ENFERMEDADES DEL PECHO

## JARABE DE HIPOFOSFITO DE CAL

de GRIMAULT y C<sup>a</sup>, Paris.

Este Jarabe es el más conocido el más antiguo y el que produce los resultados más rapidos y satisfactorios. Engañan al publico los que no le den un frasco oval y el *Jarabe color de rosa* con la firma GRIMAULT y C<sup>a</sup>. Calma la Tos, hace desaparecer los Sudores nocturnos; cura

las Bronquitis, | los Catarros, | la Consuncion, | la Tisis, y corta la Fiebre lenta, que destruye las fuerzas del enfermo.

Cada frasco lleva la marca de fábrica, la firma GRIMAULT y C<sup>a</sup> y el sello del gobierno francés.

DEPÓSITO EN LAS PRINCIPALES FARMACIAS Y DROGUERIAS

## INYECCION DE GRIMAULT Y C<sup>a</sup>

AL MÁTICO



Exclusivamente preparada con las hojas del Mático del Perú, ha adquirido esta inyección en algunos años una reputacion universal. Cura en poco tiempo los flujos los más tenaces.

Depósito en Paris.

GRIMAULT y C<sup>a</sup>, 8, Rue Vivienne

Cada frasco lleva la marca de fábrica, la firma GRIMAULT y C<sup>a</sup> y el sello del gobierno francés.

DOLORES

TISIS

## PERLAS VITALES.

Poderoso regenerador.—49 años de éxito positivo y continuado.



Estimujando la vitalidad de los centros nerviosos nuestro REMEDIO SOBERANO, representa un PRECIOSO BIEN DE REACCION CONTRA TODA CLASE DE ENFERMEDADES.

Activando el funcionalismo de la vida nutritiva, constituye el medio más poderoso de restauración orgánica.

Facilitando todos los movimientos naturales de eliminación, viene á ser el más eficaz é inocente de los depurativos.

Y elevando mucha parte de las fuerzas radicales que contiene, hasta los confines misteriosos de la actividad molecular, preside á la indispensable evolución de los tejidos, despierta sus propiedades, las purifica y desarrolla, se confunde en la armonía esencial de sus funciones y continuando su poderosa acción siempre segura, ensancha las esferas de su virtualidad para concentrar en la vida un tesoro inagotable de acciones medicamentosas.

Un solo punto exclusivo de espendición en GERONA, farmacia de D. Agustín Garriga y en todas las principales poblaciones de España.

HERPETISMO

HERPETISMO

## Importante

A LOS HOMBRES INDUSTRIOSOS.

Con unos 2.000 rs. de capital y dos días de trabajo por semana se obtienen fácilmente de cuatro á seis pesetas de producto diario. Acompañando un sello para la contestación, se mandan explicaciones impresas á todo el que las pida á Don Manuel Lopez, plaza del Pilar, en Ciudad-Real.—(A. U.)



## Vino de Peptona Pépsica de Chapoteaut

Farmacéutico de 1<sup>a</sup> Clase en Paris

Nutrir los enfermos y los convalecientes sin fatiga del estómago, tal es el problema resuelto por este delicioso alimento; cada copa de Burdeos contiene, en efecto, diez gramos de carne de vaca completamente digerida, asimilable y despojada de las partes insolubles indigestibles.

Obra como reparador en todas las afecciones del estómago, del hígado, de los intestinos, las digestiones penosas, el asqueo de los alimentos, la anemia, la extenuacion causada por los tumores, las afecciones cancerosas, la disenteria, la calentura, el diábetes, y en todos los casos en que impera la necesidad de nutrir al enfermo, al tísico, de sostener sus fuerzas con un alimento reconstituyente que en vano se buscaría en la carne cruda, en los extractos y jugos de carne ó en los caldos concentrados. El VINO de CHAPOTEAUT es el nutritivo por excelencia de los ancianos y de los niños, así como tambien de las nodrizas para enriquecer el caudal de su leche.

Depósito en Paris, 8, RUE VIVIENNE y en las principales Farmacias y Droguerías.

LA PERLA ANTI-GASTRALGICA DEL DOCTOR DELGADO  
Cura los padecimientos del estómago.

Medicacion eficaz contra las afecciones del estómago, sea dolor, acedia ó vna-gres, vómitos despues de las comidas; inapeteneas, debilidad estomacal, saburas, disenteria, y en general para todas aquellas molestias que revelen malas digestiones, sean ó no dolorosas.

Para mayores datos dirigirse al autor. DEPÓSITO.—SEVILLA; El autor, Farmacia Globo: Tetuan, 20 y en todas las principales farmacias del reino.

Precio de cada frasco, 24 rs.

DIGESTIONES ARTIFICIALES

VINO

DI-DIGESTIVO DE

CHASSAING

PREPARADO CON

PEPSINA Y DIASTASIS

Agentes naturales é indispensables de la DIGESTION

20 años de éxito contra las

DIGESTIONES DIFICILES O INCOMPLETAS, MALES DEL ESTOMAGO, DISPEPSIAS, GASTRALGIAS, PÉRDIDA DEL APETITO, DE LAS FUERZAS, CONVALENCIAS LENTAS, VÓMITOS...

Paris, 6, Avenue Victoria, En provincia, en las principales boticas.